Раз'ясняя законы о сельхозналоге и самообложении

ПОДНЯТЬ ТЕМПЫ СЕВА В ОТСТАЮЩИХ КОЛХОЗАХ, НЕ ОСТАВЛЯТЬ НЕЗАСЕЯННЫМ НИ ОДНОГО ГЕКТАРА

В соревновании между Кудымкаром и Юсьвой победит тот, кто соберет больший урожай

PROLETARIJJEZ BЬD MUЧЬLIŞ, ƏTUVTÇƏ!

Lenin tuj ЧЬЬƏT

Juŋ 10 lun 193 vo
№ 105 (982)
Petə 8-əz vo

(По ленинскому пути)
VKP(в) Okruzkomlən, Okrispolkomlən da Okrprofsovetlən gazet.

Paşkətam socvermaşəm

Mijə, traktorissez da traktoristkaez kuiməş traktornəj otrjadiş Juşvinskəj MTS-iş, kerам as kolasanьm socvermaşan dogovorrez i koram socvermaşəm vьlə mədəz traktornəj otrjadiş brigada to kьeəm punkttezən:

Gozьmььtən as uzьn ŋe kernьətik progul i opozdanŋo.

Mədьzьt zadaça as oşə suvtətam: uzьn вur kaçestvo ponda vermaşəmən əkonomitnь gorjuçəj da вeregitnь masьnaez.

Bьdsən tьrtnь lunşa uзalan normaez da şetnь вur kaçestvo.

Pjatidnevkaьn ŋe jeea zьk ətpьrşa kerlьnь texniçeskəj da proizvodstvennəj sovessanŋoez brigada pьekьn.

Brigada pьekiş socdogovorrez proverjajtnь vit lunən ətpьriş.

Brigadir Malcev.

Traktorissez: Vlasov, Bьkov, Saveljev, Saveljeva, Saveljev.

Законы о сельхозналоге и самообложении — в массы

Налоговая политика партии и советской власти направлена на укрепление и развитие социалистического строительства, на удовлетворение бурно растущих материальных и культурных потребностей трудящихся масс. Новым ярким доказательством этого являются постановления правительства о сельско-хозяйственном налоге и самообложении населения на 1934 год.

По закону о сельхозналоге все поступления по этому налогу обращаются в местные бюджеты, при чем не менее 20 проц. поступлений на территории данного сельсовета передаются непосредственно в сельский бюджет. Закон о самообложении предусматривает отчисление 25 проц. сумм, собранных по самообложению на территории данного сельсовета, в полное распоряжение сельского совета на культурные и хозяйственные расходы, не предусмотренные районным и сельским бюджетами.

Налог и самообложение должны быть собраны в точно установленные законами сроки. Первый срок уплаты сельхозналога и самообложения наступает в сентябре. Это обязывает провести всю подготовку без затяжки.

Успех четкого выполнения сельхозналога и самообложения заложен в самих законах. Оба закона пронизаны заботой правительства поднять сельское хозяйство и культурное строительство деревни на еще более высокий уровень. Оба закона направлены на организационно-хозяйственное укрепление колхозов, на развитие инициативы колхозников и трудящихся единоличников.

Льготы по сельхозналогу предоставляемые законом, направлены в первую очередь на под'ем животноводства:—в колхозах полностью освобождаются от обложения все виды скота, птица, кролики и пчелы, а в колхозах, имеющих товарные фермы—кроме того,—все площади кормовых посевов. В отличие от прошлого года даются новые льготы: — освобождение на два года сенокосов на раскорчеванных землях, посевов колхозов на целине. Большие льготы даются по посевам технических культур, за повышение урожайности, за четкую постановку учета и отчетности, за развитие колхозной торговли. Облегчается обложение маломощных и многосемейных единоличников. В обоих законах отражена особая забота правительства о бойцах Красной армии, о б-партизанах, красногвардейцах, героях Советского Союза, награжденных орденами, о героях труда.

Районные партийные организации и советы обязаны тщательно подготовиться к проведению сельхозналога и самообложения. Надо заранее предотвратить ошибки и извращения, имевшие место в ряде мест в прошлом году: — механический подход к даче льгот, разбазаривание льгот и др. Ни одно кулацкое хозяйство не должно ускользнуть от обложения и с другой стороны, ни одно хозяйство трудящихся единоличников не должно попасть под индивидуальное обложение. Требуется исключительная классовая бдительность, железное проведение социалистической законности.

Подготовку надо начинать сейчас же, не откладывая. Райкомы партии и райисполкомы должны практически помочь сельским советам, налоговым комиссиям, финансовым секциям наладить правильный учет доходов и об'ектов обложения. Эта важнейшая гос.задача требует от партийных организаций, политотделов и советов большой организационной и массовой работы. Надо развернуть широкое раз'яснение законов в массах колхозников и трудящихся единоличников, что бы их политический смысл, сроки и ставки уплаты, льготы и обязанности плательщиков были ясны каждому колхознику и трудящемуся единоличнику.

(Передовая „У. Р.").

Без конкретных обязательств

На бумаге Сервинский колхоз соревнуется с Лопатинским. Договор составлен „вообще", нет ни одного конкретного пункта, за выполнение которого нужно драться бригадиру и колхознику.

Председатель Сервинского колхоза Кудымов С. В. (член партии) говорит:

—У меня соревновались все бригады.—А бригадиры руками отмахиваются.

Колхозники не знают, что Кудымкарский район соревнуется с Юсьвинским районом. Между колхозами и внутри колхоза нет взаимной проверки договоров.

С 1-го января не записали трудодни. Бригадиры ведут только поименный перечень работ, но сразу трудодней не начисляют.

Посеяно льна на каждый гектар, вместо 120 килограм, только по 80; пшеницы, вместо 180-108 килограмм.

Имеется в колхозе МТФ. Зав. фермой Тотьмянин М. Т. по 3 дня не заглядывает на ферму, нет никакого контроля и учета. По возрастным группам скот не разбит, все поголовье фермы живет вместе. На пастбище гоняют за 4 километра, когда можно там устроить с тоянку.

Молодняк сохранен полностью. Скотницы—доярки заинтересованы в поднятии продуктивности стада, но правление колхоза и зав. фермой не помогают. Доярки даже не знают, как оценивается их труд и за что должны драться в дальнейшем.

Кудымкарская МТС должна крепко взяться за укрепление Сервинского колхоза. Правлению колхоза надо развернуть соцсоревнование на деле, а не на бумаге.

Делегация Юсьвинского района: Вилеков, Можаев.

от редакции М. Гагарин.

Соревнуются за ... срыв сева

—Вот наши поля раннего сева, лучшие по обработке. Здесь работала первая бригада,—указывая на участок „Пруддор" говорит председатель В-Юсьвинского колхоза им. „Блюхера" тов. Под'янов.

Равнина юго-восточного склона пестрит плешинами. Сев произведен вручную, без культивации, пробороновано—в 4 следа. Сорняки здесь начинают глушить всходы. Так выглядят участки первой бригады.

Колхоз зерновые закончил к 15 мая на площади 142 га и лен—к 20 мая—31 га. Но колхоз забыл главное—высокое качество вспашки и рядовой сев. Рядовой посев произведен только на 35 га. Инспекторы качества Мехоношин Д. Д. и Под'янов М. П. хлопали ушами, они не видели вспашку с огрехами в несколько метров длины, неровный по сев и плохую подборонку, не видели, что 3 сеялки совершенно не использовались на севе. Правление колхоза и инспекторы качества до сих пор не приняли мер к прополке, не используют не только подростков и стариков, но и трудоспособных колхозников. Демобилизационные настроения—отдохнуть в между пашье—затягивают окончание сева и другие работы.

8 июня председатель колхоза Под'янов явился в 9 час. утра, около часа сидел на завалинке. А что делают колхозники,—председатель не знает.

Первая бригада без командира—бригадир Мехоношин справляется „девятую пятницу".

Огородные культуры не посеяны, план посадки картофеля выполнен только на 57,6 проц. И при этом положении В-Юсьвинский колхоз у районных организаций—не на плохом счету.

* * *

Колхоз им. „Блюхера"—не исключение. Рядовой сев в колхозах В-Юсьвинского с/совета. составляет только 24,4 проц. Посев пшеницы все колхозы произвели без протравливания.

Колхозы В-Юсьвинского сельсовета имели все возможности в короткий срок и доброкачественно провести сев, если бы их руководители не занялись самообманом, а широко развернули соцсоревнование между бригадами, звеньями и каждым колхозником, но этого нет. Только 3 колхоза заключили соцдоговора, выполнение которых ни разу не проверялось, а остальные обманывали себя—„соревнуемся", говорили они, а с кем—сами не знают.

Успех борьбы за высокий урожай решается в бригаде, где созданы комбинированные звенья. А колхозники колхоза им. „Блюхера" не знают, что такое звено, труд не организован—работают скопом, отсюда недоброкачественный посев. Небыло массовой работы. Доски для расклейки газет в колхозах не организованы. Выписывается „Уральский рабочий". „Колхозный путь" и „Молодой большевик" по 3 экз., „По ленинскому пути" 25 экземпляров. И это на весь сельсовет!

В-Юсьвинский с/совет подписал соцдоговор с Ленинским 27 апреля. Подписал и в папку. Колхозы и колхозники о договоре не знают. Проверять и не собирались!

Были случаи хищения семян (Спасовский, Канамовский колхозы). Все это привело к тому, что на 9 июня недосеяно зерновых по с/совету 164 га, овощей и картофеля 85,2 га. Единоличник сельсоветом забыт.

План сева по сельсовету не выполнен. Это обязывает, начиная от партгруппы, сельсовета и колхоза и кончая каждым колхозником развернуть большевистское соревнование на быстрейшее окончание сева, так как никто им не давал такого права, чтобы не выполнив план, можно успокоиться. Но этой ответственности за план—нет, борьбы со злостными саботажниками не организовано.

А кулачеству это и надо. Они борются за срыв плана сева и высокого урожая с двух сторон—во-первых, путем вредительского сева, а во вторых, путем прямого срыва плана сева.

Делегация Юсьвинского района по проверке соцдоговора.

Sogdi kəşьs jansətəmaş as kolasanьs

Belojevskəj kolxoziş kladovьk Kaŋukov Ivan da reviziən nəj komisşiaiş predşedatel Podjanov Ignatij kutçəmaş tranzьrujtnь kolxoznəj dobro. Maj 23 lunə Kudьmkarьn vuzaləmaş kolxoznəj lon kəsьs 480 rub vьlə i setiş boştəmaş asiьnьs 340 rub.

Kəşik kosta Kaŋukov Rajzo narjad şərti poluçitləma sogdi kəşьs 27 centner 15 gektar vьlə i eta kəşьsiş koləma 3 centner, kədə guşən jansətəma kolxozŋikkez kolasьn, etaşaŋ sogdisə kəşəmaş soça.

Kaŋukov ŋe toko estən, no i mədik uзьn pьr vreditə da guşalə kolxoznəj dobro.

Kolə kolxoznəj dobro guşa lişəs çorьta nakazьtnь.

Zvonok.

Okrzu da rajzo orsənь krugən, a Volokitin pukaəl səras

Okrzu dolzon vəli vajnь Menđelejovaiş greçuka kəşьs 100 centner, kədijə kolxozzez dolzonəş vəlisə vazьn ni poluçitnь da kəşni, a juŋ 8-lunəş vajəmaş şik 314 centner—31,4 proc. vьlə.

Kin padmətə? Priçina ŋe ьlьn, a kabinettezьn juralişşez dьnьn, kədnija padmətənь kəşnь.

Kudьmkarskəj MTS-lən kuim masьna, kədna vajalənь greçuka, kьk sutkiən dolzonəş vəlisə kernь 3-4 rejs, nija kerisə kьk sutkiən ətik rejs. MTS-lən direktor Volokitin suə: „unazьksə kernь ŋekьş oz tuj" seteəm-zə masьnaezən (LPX da dor otdel) poltorь sutkiən kerisə kьk rejsən.

Kudьmkarskəj okrpotrebsojuz siş zə kьk masьnaən dolzon vəli kernь kьk rejs, nija kerisə ətik rejsən.

Kolxozŋikkez Juşvinskəj rajoniş mədiklaşaŋ loktəmaş Kudьmkarə vitçişənь mədik sutkiən, no greçuka stanclaşaŋ ezə vajə.

Rajzo golovotapitə: вьdənnьs tədənь, sto V-Juşva trakt dorьn, no kəşьs V-Juşvaə ozə kolə, a vajənь masьnaezən Kudьmkarəş, sьbərьn vəliş V-Juşvaşan ьstənь podvodaez—вər vajnь greçuka. Siş-zə kerənь i Verxovskəj şelsovetkət.

Okrzulə kolə əni zə kutçişnь bolsevickəja veşkətlьnь kolxozzezən, ŋe şetnь ŋekьeəm pьssada opportunissezlə, kədnija starajtçənь padmətnь greçuka kəşəmsə. Kolə mobilizujtnь вьdəs vozmoznoşşez, oj i lun kьskavnь kəşьs i kьk lunən verьtnь kəşan plan.

Право участия на областном с'езде

можно завоевать только образцовой работой по животноводству

О СОЗЫВЕ ОБЛАСТНОГО С'ЕЗДА ПО ЖИВОТНОВОДСТВУ

Постановление Сверд:овского Обкома ВКП(б) и президиума Облисполкома от 4 июня 1934 года

Созвать на 22 июня с. г. с'езд по колхозному животноводству с количеством участников 1.000 человек по вопросам:

1. Состояние, очередные мероприятия по развитию животноводства и кормовая база области. Докладчики тт. КАМЕНСКИЙ (нач Облзу), ОСИПОВ (нач. управления животноводства).

2. Для подготовки с'езда создается комиссия в составе т.т. КОЗУБОВСКИЙ (сельхозотдел Обкома) (пред. седатель), ИКОННИКОВ (Облисполком) (заместитель), КАМЕНСКИЙ (зав. Облзу), ШУМАНОВ (политсектор МТС), ОСИПОВ (Облзу), АЛПАТОВ (Обком ВЛКСМ), ЖУХОВИЦКИЙ („Уральский рабочий"), ЕЛЬКОВИЧ („Колхозный путь") и БОГАЧЕВ (Облпрофсовет).

PROVERITNЬ, KIN PASTUȘЬTƏ PODAƏS

Belojevskəj şelsovetiş, Isakovskəj məs vədıtan fermaən juraliş dьnə pьris Brazkin Vaşilej Ivanoviç i suis: „Danılo Andrejeviç, me te dьnə ьzьt mogən lokti, on-ja te menə primit pastuxən fermaə"?

—Primita, jort Brazkin, primita, me tenьt вьd uzьn verma şetnь otsət, te-ed tədan, menьm kolxoz pravlenno вьdlaьn doverjajtə. Asьn verman petnь uz vьlə.

I siz fermaiş zavedujusəəj Karavajev poruçitis i doveritis Brazkinlə dozirajtnь poda. Kin-zə seteəm Brazkin? Brazkin vreditei, sijə kolxoziş vasətisə podakət uməla ов rassajtçəm ponda da vəvvijəm ponda. Əni sija ne kolxoznik, a Karavajev sijə kutçəma dorjьnь, vevttəma вorddeznas da esə вoştəma uzavnь fermaə. Brazkin maj 24 lunə vətəma fermaiş məs, eta jьliş tədənь вura kolxoz pravlenno iş uzalişşez, no sь oz şetə.

Belojevskəj şelsovetlə kolə zavьliş primitnь meraez Karavajevkət i çorьta sijə nakazьtnь, kьz vreditelə otsalişəs, a Brazkinəs əni-zə vasətnь fermaiş da sud ozьn eəktьnь vizнь ətvet.

Rьçkov.

Ojsə oz uzə—vədıtçənь vəvvezən

Kroxalovskəj şelsovetiş Urmanovskəj kolxozьn konux Savin Şemjon Fjodoroviç kolxoz paşta medвur konux. Vəvvezsə dozirajtis şev kezə ləşətçikə i şev çuləttən вura, ojsə ez uz, juktalis i verdis askadə, etaşan sьlən 11 vəviş вьdənnьs вur upitannoşaəş. Udarnikkez etna vəvvezən gərəmən tьrtisə kəzikas i əni parrez gərtən вьd lun 140 procentşan 164 procentəz. Kьlosov Alekşej Romanoviç, Savin Ştevan Fjodoroviç, Savina Vaşilisa Trofimovna, Kьlosov E. F., Kalin Aleksandr Andrejeviç, вьdənnьs вьd lun tьrtənь gərəmən 113 procentşan 140 procentəz.

Kolxoznikkez Kroxalovskəj şelsovetiş, вoştə primer etna udarnikkezşan, siz-zə pon də pesşьnь udarnəja gozşa ьв uz vьlьn

Kalin

Ne leşnь şilosujtan kad

Okrug paşta poda vədıtan fermaez, kolxozzez god mədni boştisə praktika, verdnь podasə şilosən i ьddənь sijə вur verdanən. No eməş esə una kolxozzez, kədna şilossə nedoocenivajtənь: empə mijan turunьs tьrməmən, şilos mijanlə oz kov!

Eteəm вaşniezsə вaitənь nija, kədna oz dumьs kerə zaptişnь təv kezə.

Şilosujtnь kolə kuznь, kolə tədnь texnika. Podsolnux kolə ьekьnь sek, kər pondas şvetitnь. Kьzi ьekьnь şvetitəm вəras, sek pitatelnoşьs çinə 7,2 procentəz. No oz kov ьekьnь ozzьk, kər esə oz şvetit i posni, sek çukərtças uçət urozaj i jeeazьk pitatelnoş. Siz-zə şvetittəzas kolə ьekьnь jog turun вьdlaiş: ogoredeçiş, ьв vьliş i nurreziş. Peeər kolə ьekьnь sek, kər pon dətçə şvetitnь, sek sьlən pitatelnoş ьzьt, kleverkət ət mьmda. As kadə ьekəm oso ka—burzьk podsolnuxşa.

Oвkomlən da oвlispolkom lən postanovlennoez veşkьta vištalənь, sto medpervo kolə şilosujtnь jog turunnez. plan şərti ne jeeazьk 40 procent şa. Jog turun mijan oz poz sunь, sto oz tьrmь.

Əni-zə kolə organizujtnь şilosujtan uz. Şilosujtan uz kolə organizujtnь siz: pole vəj вrigadaezəs мoвilizujtnь ьekьnь da vajavnь şilosnəj jamaez dьnə, a poda vədıtan вrigadaez pondasə vundavnь şilos vundalan masьnaezən da kernь zakladka.

Ispolzujtnь вьdəs vozmoznoş şez, tьrtnь şilosujtan plan вьdsən.

R. R.

Vaganovçi travitənь viszez

Əni kolə şetnь medьzьt vnimanno poda ponda şojan zaptəm vьlə. No mijan mukəd kolxozzez eta jьliş ozə i dumьs kerə. Boştam Vaganovskəj kolxoz, sьlən em tovarnəj ferma, kьtən вьdəs podaьs 200 jurşa unazьk, a poda ponda şojan zaptəm jьliş əni esə oz i dumaitə, vizşez travitənь, ənəz vizənь set çin vəvvez. Eteəm вezoвraznəj otnoвennoşan una çintənь urozajnoş. Naprimer, Vilвatinskəj вrigadaьn „Orəm 8or" logьn, ozzьk turun kervьvlisə 5-6 kosən, a məjmu kerisə 3 kos.

Poda vədıtəm dьnə da şojan zaptəm dьnə eteəm otnoвennoş kolə çapkьnь.

T.

Цыфры танцуют

ИЛИ КАК 27 КОБЫЛИЦ РОДИЛИ 36 ЖЕРЕБЯТ

Мы несколько раз читали в газете „Lenin tuj vьlət" о том, что в Кудымкарском районе плохо идет случная кампания, плохо поставлен учет.

При проверке социалистического договора между нашим районом и Кудымкарским, нас очень интересовал вопрос руководства райзо животноводством.

В Райзо сидит специальный статистик животноводства, а сведения по животноводству имеются только от 8 сельсоветов, по случной кампании от 6 сельсоветов.

Взять В-Иньвинский сельсовет, числится всего лошадей в колхозах 236, из них кобылиц 27, родилось 25 жеребят, которые вполне здоровы и выкидышей получилось-11 (?!).9 выкидышей, очевидно, получилось у производителей. Нас все таки возмущает этот факт.

Как же работники райзо фиксируют все это, что передают по телефону от с/советов. Мы думаем, что в дальнейшем так руководить животноводством нельзя. Надо немедленно перестроить свою работу, поставить четкое руководство животноводством о районе.

Делегаты Юсьвинского района: *Можаев Е. В., Виле сов А. П.*

За порчу лошадей к ответственности

Колхозник 1 й бригады Гурятского колхоза Полвинского сельсовета Лопатин И. В. в период весеннего сева умышленно вывел из строя 2-х работоспособных лошадей. Видя вредительские действия Лопатина правление колхоза не приняло никаких мер, а ограничилось выговором и доверили Лопатину еще одну лошадь, которую он тогда же вывел из строя.

В.

Vьləzьk klassovəj вdıtelnoş

Razinskəj şelsovetiş, Juşva dor derevnaiş kulak Çetin Konan kolxoz vizzezliş razəm jər, mьjşan əni Lolovskəj mestaьn vizzezliş poda oz i petalə i siz-zə Juşva sajiş poda oz petalə.

Vizzez travitçənь kolxoz pravlenno şin ozьn, no nekin oz dumajt setçə suvtətnь jər.

Закон о мясопоставках—незыблемый закон

ОРГАНИЗАТОРОВ САБОТАЖА ПО МЯСО НАЛОГУ ПРИВЛЕКАТЬ К СТРОЖАЙШЕЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЕ

За срыв мясопоставок виновных к строгой ответственности!

Правительством утверждены твердые нормы поставки мяса государству. Это дает возможность каждому колхозному и единоличному хозяйству так планировать свое животноводческое хозяйство, чтобы обеспечить в срок выполнение обязательств по мясопоставкам.

Мясопоставки по цены на самотек. На 1-е июня план мясопоставок 2 квартала должен быть выполнен, как минимум, на 75 проц., а на 10 июня по округу выполнен только на 2 процента!

Позорный ход выполнения мясопоставок заготовители, райкомы и сельсоветы об'ясняют посевной кампанией.

Не пройдет этот номер. Причина отставания мясопоставок заключается в том, что райкомы и райкомы, низовые партийные организации, сельские советы самоустранились от заготовок, не ведут организационной, массовой работы, не используют всех мер взысканий, которые предоставлены законом для воздействия на злостных саботажников. Заготовительный аппарат бездействует.

Усиление массовой раз'яснительной работы, беспощадное сокрушение кулацкого саботажа —б евая задача партийных и советских организаций. Мясопоставки такая же важнейшая кампания, как и сев, как и прополка и под'ем паров.

Задание по мясопоставкам государству—закон, который должен быть выполнен в срок и полностью.

О ХОДЕ МЯСОПОСТАВОК В ОКРУГЕ

Постановление бюро Коми (пермяцкого) Окружкома ВКП(б) и президиума окрисполкома по сообщению т. Остапенко от 9 июня 1934 года

Указать районам, что решение Бюро ОК ВКП(б) и Президиума Окрисполкома о мясопоставках от 16 мая, вынесенное на основе постановления ЦК и СНК от 25 мая, не выполнено, до сих пор вокруг этого решения не мобилизована масса колхозников и единоличников, что смазывает его политическое значение.

Бюро ОК ВКП(б) и президиум окрисполкома предлагают райкомам ВКП(б) и РИК"ам обеспечить немедленную реализацию решения по мясопоставкам от 16 мая, полностью использовав имеющиеся в каждом районе возможности полного выполнения плана мясопоставок второго квартала к установленному сроку и предупредить, что если в течение 10-ти дней не будет сделано решающего перелома, Бюро ОК ВКП(б) и президиум окрисполкома будут вынуждены принять суровые меры партийного и судебного воздействия, не взирая на лица, в отношении всех виновников срыва мясопоставок.

Обязательства по мясоналогу затеряны

В-Юсьвинский сельсовет в 1933 году проводил начисление мясоналога, общий годовой план разбил по кварталам, а обязательства досих пор не вручил—куда-то затеряны. В результате план первого квартала выполнен на 9%.

Как идет выполнение плана мясозаготовок, об этом не знает ни председатель сельсовета, ни его заместитель Под"яков. Учета нет.

Б.-в.

Сводка

О выполнении плана мясозаготовок второго квар. на 10 июня (в процентах)

Районы	План	выполн.	проц.
Юсьва	642,00	35,87	5,5
Кудымкар	3947,10	102,98	2,6
Юрла	925,00	41,73	4,5
Кочево	688,00	1,79	0,2
Гайны	256,00	3,15	1,2
Коса	532,00	10,05	2,0
по округу	6990,00	196,47	2,8

Likvidirujtnь opportunističeskəj oçerjodnoş

O3 PAR GƏRƏMƏN GOTOVITNЬ VЬLЬN UROŻAJ MƏD GOD KEŻƏ

Kaçesvo ponda oz peşşə

Arxangelskəj şelsovetiş, Fedotovskəj kolxoziş kolxoznik kez Vlasov Roman da Petrov Prokopij par gərikə nemьm da oz peşşə burzьka gərnь. Nija vətçənь sь şərьn, medвь lunnas unazьk gərnь i una zьk gizisə uslunnez, a kaçesvo jьliş oz i dumajtə, gərənь əddən lazmьta, çeleznaezən. Kər eteəm uз nuətəm jьliş nьlə javitis inspektor Klimov dak nija pondisə vidçьnь.

Fedotovskəj kolxoz pravlenno lə kolə eəktьnь Vlasovəs da Petrovəs usavnь siз, kьз korə agrotexnika. C.

Mьj vizətə Vezajskəj şelsovet?

Vezajskəj şelsovetьn kulakkez par gərəmaş 12 gektar tujə 1 gektar. Kulak Radoş tev Şemjon Akşonoviç tulьssa kəzan kadə abu kəşəm nemьmda, par oz gər, da oz i dumajt gərnь. Gosudarsvennəj objazatelsvoez oz mьmtь, naprimer: jaj nalog abu mьn təmətik kilogram, jəv nalog kolt, vurun tozo abu mьntəm. T.

Par gərənь umələ

Vezajskəj şelsovet paşta kolxozzez dolzcnəş gərnь par 759 gektar, jun 9 lun kezə gərəmaş 218 gektar, 28,7 procent vьlə.

Jedinoliçnikkezlən şelsovet paşta par gəran plan 180 gektar, gərəmaş 10 gektar, 5,5 procent vьlə.

Vezajskəj şelsovetlə kolə kutçətnь вьd predşedateləs kolxoziş da şelsovetiş çlennezəs bolşevickəja as kadə tьrtnь par gəran plan.

Veşkətlənь gorvьvşan

Belojevskəj kolxoziş brigadirrez Jarkov Şergej Kuzmiç, Jarkov Mixail Iljiç da Podjanov Ignatij Matvejeviç par gərik kosta əddən jeea vovlənь ьв vьlə. Par gəçəmən juralənь gorttezşanьnь. Rьt sə, ьв vьlə kolxoznikkez dьnə vovlasə, merjajtasə, kin mьmda gəris i bər munənь gorttezanьs, a kьş kolxoznikkez gərənь, kьnьm vəv i mortusalənə ьв vьlьn, nija etən nemьmda oz interesujtçə.

Eteəm juraləmşan kolxozьn вьd lunə 15-20 vəvən sulalənь veş i siз-zə morttez.

Belojevskəj kolxoz pravlen nolə kolə eəktьnь assis brigadirrezsə usavnь siз, medвь askadə versьtnь par gərəm da ləşətçьnь ьekişan kad kezə. Kolxoznik

Ne brigadir, a vrediteł

Verx-Invinskəj şelsovetiş Piterskəj kolxoziş 3-ət brigadaiş brigadir Jermakov Fjodor Vladimiroviç, sija-zə kladovsьk, nem oz usav, lun-lun toko uzə, Tulьssa kəşan kadə i par gərtən ьв vьlə vovlə toko rьttezən merjajtçьnь.

Jermakov leşçişəm esə guşaşnь. Jun 1 lunə mesə kiş guşalis id 16 kilogram mart təlişə 22 lunə aslas brigadaiş kuralis 7 mesək kьs kьnь 1 brigadaə, a 1 brigadaə vajəm toko 6 mesək.

Mijə, kolxoznikkez, koramə Jermakovəs eta ponda çorьta nakazьtnь.

lə Kolxoznikkez.

PAR GƏRTƏM, A VƏVVEZƏN GƏNAJTƏNЬ PRESTUPNIKKEZ

Belojevskəj şelsovetiş, Isakovskəj kolxoz par gəran plan talunna lun kezə tьrtəm şik toko 32 proc. vьlə, da i sijə gərisə traktorrez. Vəvvezən par gəran uз berdə ez-na kutçişlə. Sь tujə, medвь vəvvez dod davnь gərnь par, brigadir Isakovskəj brigadaiş Rьçkov Stepan da sçotovod Plotnikov Sava maj 28 lunə kьskəmaş Ust-Pozvaə Dm, St. Rьçkovəs, kəda Suminskəj şelpoьn kerəm rastrata 4000 rub da pьssis.

Kolxoz pravlenno eta jьliş tədə, a oz primajt nekьcəm meraez.

Belojevskəj şelsovetlə kolə possa datəg vaçkьnь par gərəm padmətiş şez kuza da mobilizujtnь kolxoznəj massasə çozazьk par gərəm vьlə.

Tədiş.

SABOTAŻ PONDA KƏZƏMЬN

poluçitisə zaslugaez şərti

Kulakkez Belukova derevnaiş, Juşvinskəj rajoniş, Vilesov E. S. da Vilesova A. I. esə kəşan kad kezə ləşətçьtən agitirujtisə negramotnəj—pemьt jedinoliçnikkez kolasьn med ne kəşnь: „mьj kəzan kьtiş kəşьssə vajan? Kəda em toko şojnь kolə“. Aslanьs vəlisə вьdəs vozmoznoşşez, med tьrtnь kəşan plan—ezə tьrtə. Şelsovet şan vəli şetəm kəşan plan kьknannьslə 1,95 gektarən, ətьs kəşis 0,75 gektar, a mədьs nemьmda ez kəş. Etna kulakkezlə vizətisə i jedinoliçnikkez, şelsovet paşta maj 30 lun kezə kəşisə toko 13,5 proc. vьlə.

Kəzan front vьlьn jedinoliçnikkez kolasьn sabotaż organizujtəm ponda kulakkezəs Vilesovvezəs narodnəj sud suditis kьk god kezə kьknannьsə lisьtnь svobodaiş i konfiskujtnь imussesvoeznьsə.

Aş tədənь kulakkez: proletarskəj sud nekinlə oz şet possada, kədna orətənь plan nez socialistiçeskəj strottelsvo front vьlьn. N.

Jəvnalog tьrtnь srok kezə

JƏV ZAPTAN U3—UDARNƏJ TEMPPEZ VЬLƏ

JƏVZAPTAN FRONT VЬLЬN

likvidirujtnь opportunistiçeskəj oçerjodnoş

Jəvnalog—eta seteəm-zə objazatelnəj, kьz i nan nalog. Orətnь jəvnalog tьrtəm nekinlə abu şetəm pravo. Rajonnəj da şelskəj organizaciaez dolzonəş vəlisə jəvnalog tьrtəm jьliş uзsə bolşevickəja jitnь mukəd oçerednəj kəzajstvenno-politiçeskəj kampaniaezkət, no eta ez vəv kerəm. Jəv zaptəm jьliş uзьs vestəm medbərja „oçeredə“, leşəm opportunistiçeskəj şamctok vьlə.

Eteəm priçinaezşan jəvnalog okrug paşta tьrtəm toko 10,2 procent vьlə. Rajonnez kuza: Kudьmkarskəj—10,7%, Juşvinskəj—17 proc., Jurlinskəj—7 proc., Kəçovskəj—7,8 proc., Koşinskəj—4,9 proc., Gainskəj—11,5 proc.

Etaş uзavnь jəvzaptan front vьlьn oz poz ətik lun. Rajonnəj da şelskəj organizaciaez, derevnaьn вьd aktivist dolzonəş vezərtnь, sto jəvzaptan uз kolə nuətnь ətlaьn mukəd kəzajstvenno-politiçeskəj kampaniaezkət. Likvidirujtnь opportunistiçeskəj oçerjodnoş, possadatəg vaçkьnь kulackəj sabotaż organizujtişşez kuza, eəktьnь çorьt zadanьkkezəs əni-zə tьrtnь assinьs çorьt zadannoez.

Massovəj uзən, вьdəs vьn mobilizujtəmən kernь jəvzaptan front vьlьn reвьtelnəj perelom, srok kezə tьrtnь jəvnalog.

Jəvnalog tьrtim 67 proc.

PETROVA VARVARA MEDBUR MƏS VЬŞTIŞ

Mijan Ponosovskəj kolxoziş məs vəditan fermaьn вьdəs vьştan məssez 75 jur, sutkişa sərət udojвьd məslən 3,5 litra. Jəvnalog mьntim jun 1 lun kezə 218 centneriş 148 centner—67 procent vьlə. Bur uз ponda da as kadə jəvnalog mьntəm ponda zavedujussəjsə fermaşiş Saveljevəs OKRZU premirujtis. Mijan məs vьştişşez kolasьn medbur udarnica Petrova Varvara Jegorovna. Sija məssez aşşis lubitə bura, rьtən, asьlən doziraitə as kadə, etaşan sьlən məssez vajənь jəvsə med una.

Mijə koram aslanьm şelsovetiş kolxozzezsə vətçьnь mijan şərə. Predşedatel Sipicin Je. V.

Mьççalənь umət primer

Jəv nalog Belojevskəj şelsovetьn tьrə umələ. Predşedateləs veziş Rokin Petr açьs mьççalə umət primer: jun 3 lun kezə abu mьntəm ətik litra, vi kəran zavodən juraliş Jarkov Mixail mьntəm toko 42 litra. Şelsovetiş çlen Jarkov Vlas Andrejev 280 litra iş abu şetəm ətik litra, a Kudьmkarə novjə вьd lun vuzavnь bazarьn. Sautin.

Разоблачать махинации жуликов

Заведующий Васевским сливочным пунктом, Разинского сельсовета, Томилин, при определении процента жира в молоке умышленно сбавляет жирность молока на 2 процента у всех молокосдатчиков. Этим самым создал возможность растаскивать молоко из сливочного пункта. Уже растащено больше 4 х центнеров.

За такое жульничество необходимо строго взгреть Томилина. Р. Б.

Organizujtnь jəvpostavka

Kudьmkarskəj rajoniş, Jurinskəj şelsovetiş Popova derevnaьn em şlivoçnəj otdeleno, kəda nekьz oz vermь obsluzьvajtnь jəv mьntis otirsə. Jəvnalog mьntiş naşeleno şərti separator əddən uçət, a etaşan jəv vaişşez sulalənь oçeredьn asьvşan rьtəз. Otdeleньça oz vermь ətnas jəvsə leznь şeparatorən, pьr kolə otsavnь asьnьs jəv vaişşezlə.

Jəv vajaləm abu organizujtəmaş, kolxoznicaez da jedinoliçnicaez vajalənь vьvvanьs 5-6 kilometra ььnaşan, etaşan una jəv səmmə i una əstənь uзalan lunnez.

Okrpotrebsojuzlə kolə vişətnь eta otdeleno, şetnь ььtzьk separator, jəv vajalan bakkez, da otdeleньçaьslə suvtətnь otsalişəs. Aktiv.

Кооператор в роли петуха

КУДЫМОВ: (окрпотребсоюз). За что-же нас рогожей наградили. Ведь я тут совершенно не причем Ну разве мы о яицах не судили Иль не собирались сделать переход?

За срыв яице-заготовок

бюрократы потребсоюза заслужили позорное рогожное знамя

POZORNƏJ ŻNAMJA

ƏSALƏ OKRPOTREBSOJUZ VЬLЬN

Koltzaptəm ponda peşşəm—em seteəm-zə zadaça kьz i kəzan da par gəran uз; kьzi jajzaptan, jəvzaptan uз, no eta uslə, kьz şelskəj sovettez, rajonnəj organizaciaez, siз okrpotrebsojuz ezə şetə nekьeəm vnimanno, ezə mobilizujtə aktiv koltzaptan plan tьrtəm vьlə. Potrebsojuzlə umət uз ponda şetisə oblaşşin rogozaovəj znamja.

Şelpoez, aktivəs mobilizujtəm tujə, asnьs demobilizujtçisə. Una şelpoez pьekiş okrug paşta, kьş Gajna—juraliş şelpoiş Krupeçova, Kosa—Zubov, Jurla—Xanzin, Jum—Noskov i mədikkez jun 10 lunəз avu zaptəmaş 1 koltən.

Koltzaptan plan jun 10 lunəз tьrtəm зik toko 3,7 proc vьlə. Okruznəj jəvzaptan kontora da potrebsojuzsiş-zə etə uзsə suvtətəmaş samotok vьlə, vitçişənь kər tьrasə plannez, konkretnəja veşkətlьnь nekin oz dumajt. Eteəm kancelarskəj bjurokratiçeskəj veşkətləm vajətis setçəз, sto talunna lunəş 18 şelpo koltzaptьnь abu-na pondətçəmaş.

Nija şelpoez, kədna bolşevickəja kutçisə koltzaptəm berdə, uşpesnəja tьrtənь plannez. Kuprosskəj şelpo godovəj plan tьrtis 40 proc. vьlə, emaş i mətlik şelpoez, kədnija bura tьrtənь koltzaptan plan.

Kolə jonzьka vaçkьnь potrebsojuziş razgildajjez kuza, kədna aslanьs opportunistiçeskəj uзən srьvajtənь plannez.

Окрпотребсоюзу рогожное знамя

Постановлением президиума облпотребсоюза от 1 июня с. г. №209 потребсоюзу вашего округа, за срыв апрельского и майского планов заготовок яиц присуждено переходящее рогожное знамя.

Облпотребсоюз.

СВОДКА

О ходе яицезаготовок на 10-VI-34 г. (в процентах)

Гаинский	— 0
Косинский	— 0
Кочевский	— 0,4
Юрлинский	— 1,5
Кудымкарский	— 7,6
Юсьвинский	— 9,8
по округу	3,7

Kudьmkarskəj vərkьlətan nçastokьn suvtətəm kulackəj uravnilovka

Paşkьt tova kolxoznik Porşov Pasa Lavrej 56 voşa vər kьlətaninьn usalə 33 vo Inva kuza. „Məjmu me vəli per vəj udarnəj rjaddezьn, menə kuimiş premirujtisə, a tovo „naçalstvo" udarnikkezəs oz tədə, ozə ləşətə nьlə burzьk usloviaez, premiaez abu, veş kətlişşez ez-na vovlə vərkьlə taninə",—baitə Porşov.

Porşov jort bur udarnik. Si ja pьr çetçə oszьk, sajmətə dьrzьk uzişşezəs.

—Me og lubit lodьrrezəs, kədna bokən bь petənь usiş. Talun lunnas aşzi kus uvtьn uzişşezəs Şidorov Ivan Lari onoviçəs da Şidorov Matvejəs, me nijə kokkezəttanьs kьskali da uz vьlə indi,—suə Porşov.

Neşterov

Готовиться к зимним лесозаготовкам

Обеспечить экспедицию рабсилой и снабжением

В Велвинскую лесо-тракторную станцию Уралзападолес послал экспедиции техников в числе 10 человек по отводу лесосечных фондов и по изысканию местностей для проведения тракторной дороги.

Экспедиция должна закончить работу до 1-го июля 1934 года. Экспедиция развернула соревнование, выдвинула встречный—закончить работы до 20 июня, требуется рабсила около 40 чел.

Кудымкарскому райку и ЛПХ необходимо сейчас же обеспечить рабочей силой и забросить продукты для быстрейшего выполнения работ.

Долганов.

Kulak usalə ţixəj sapaən

Vaşukovskəj "Bojevik" nima vər keralan artel pravlen noiş çlennez Otinov Afan. Dem. da Otinov Şem. Jeg. aşnьs usə şugənь.

Udarnikkez Otinov Potap, Çugajev Şemjon, Çugajev Prokopij i mədikkez pajok poluçajtənь kuimət şpisok şərti, a vot Kolçurina vetlьv lə toko əktьnь pikan, dak sьlə vьdənşa meduna produktaez şetənь i uslunnez gizənь.

Etaş kerşə sijən, mьla Otinov Afanaşij Dementjeviç kulak, i sija kerə siz, medьv raznь artelis usə.

Vərpromsojuzlə kolə vasət nь Otinovəs kulakəs da sь tujə puktьnь çesnəj mortəs.

Растратчик под крылом правления

Счетовод Кувинской лесоартели „Боевик" Щукин Иван работая с 1920 года в советских организациях, систематически занимается вредительством и хищением соцсобственности.

В 1920 году Щукин работал секретарем Белоевского сельсовета, занимался подделкой документов и за что был осужден, в 1932 году работал председателем Кувинского сельсовета и растратил 1100 рублей, был осужден.

Нынче весной правлением артели „боевик" он был назначен для сдачи леса в гор. Сталинград, получил из артели 700 руб. денег, сверх нормы 2 пуда овса, 2 кило рыбы, меду и др. продуктов, и в результате в Сталинград не уехал, деньги пропил, но мер с ним не принято.

Долго ли еще Васюковская артель будет держать в своем аппарате растратчика Щукина и скрывать его проделки? Райпрокуратуре надо немедленно Щукина привлечь к ответственности.

Любимов.

Селькоровские письма в действии

Сегодня направлены на расследование следующие письма селькоров: „Ухо"—Аксеновский сельсовет, Юсьвинский район, о растранжиривании фуража на Аксеновского колхоза. „Ləsbpurt", Купросский сельсовет, о безобразиях на свиноферме Соболевского колхоза. „Перо" Карасовский сельсовет, о бригадире II-Майского колхоза Кривощекове Д. А., „Морт" Доеговский с/сов., о кулаках в Доеговском колхозе,—Мальцевых, „Колхозник" Архангельский с/с „Знаю" Крохалевский сельсовет, о председателе Урмановского колхоза Кылосове. „Я" Оньковский сельсовет д. В-Они, „Б"—Харинский сельсовет о растранжиривании овса председателем Бажинского колхоза Габовым,—наши корреспонденции направлены на расследование в Юсьвинское райсо.

Письмо селькора „И" Лабановский сельсовет о кулаке Иванове Е. И.—направлено в Юрлинский РИК.

Письмо селькора „Свой" Чужьинский сельсовет о председателе Кротовского колхоза в Юрлинский РК ВКП(б)

„Olas" Петуховский сельсовет,—Кочевский РИК „Карандаш" Вершининский сельсовет о заведующем Вершининской школой Шипицине—в Кочевский РК ВКП(б). „Г" Кудымкар о заве В Юсьвинского маслозавода в Кудымкарский РИК, „Прохожий" г. Кудымкар о пекаре Юсьвинской хлебопекарни Власове направлена в окрпотребсоюз. „Рабочий" Доеговский сельсовет о счетоводе Купросского л/участка, в Кудымкарский ЛПХ.

„Касса" с. Юрла о председателе Бадьинского колхоза направлена в Юрлинскую МТС.

„Ч. В." с. Ошиб, о неправильной выдаче нарядов на получение семенной ссуды со стороны аппарата заготзерно—направлено окрпрокурору. „Колхозник" Юринский с/совет,—в Кудымкарскую МТС.

Редакция требует немедленного расследования и принятия мер по высланным селькоровским корреспонденциям.

Кудымкарский медицинский техникум

производит сталинский набор студентов на отделения:

1. Помлечврачей—терапевтов.
2. Помлечврачей акушеров—гинекологов
3. Подготовительное.

Образование поступающих на основные отделения должно быть не ниже семилетки или курсов по подготовке в техникум, на подготовительное - не ниже двух групп ШКМ. Возраст от 15 до 30 лет.

Заявления принимаются до 10 августа. Принятые в техникум, обеспечиваются: общежитием, питанием и стипендией от 40 до 75 рублей.

К заявлению о поступлении должны быть приложены следующие подлинные документы:

1. Об образовании, 2. о возрасте, 3. о социальном положении, правах гражданства и размере сельхозналога за 1934 год, 4. о членстве в колхозе, 5. о состоянии здоровья.

Заявления направлять: Кудымкар, канцелярия Медицинского техникума.

Директор *КУРБАТОВ.*

Кудымкарский лесотехнический техникум об"являет осенний прием учащихся на следующие отделения:

а) Лесозаготовительное
б) Сухопутно - транспортное.

В техникум принимаются лица в возрасте от 15 до 25 лет. Заявления подаются с 1 июня по 20 е августа 1934 года с указанием отделения.

Все подавшие заявления проходят испытание в об"еме семилетки и ШКМ по русскому языку и по литературе, математике, физике с основами химии и обществоведению

Приемные испытания с 25 по 30 е августа. Начало занятий 1 го сентября.

К заявлению о приеме прилагаются следующие подлинные документы:

1) Об образовании.
2) Свидетельство о рождении.
3) О социальном положении и происхождении.
4) О состоянии здоровья.
5) О прививке оспы.
и 20-и копеечную марку для извещения.

Принятые обеспечиваются общежитием при техникуме, стипендия выдается в зависимости от успеваемости и материального обеспечивания в размере от 35—45 руб.

Питание в столовой техникума.

Заявления направлять по адресу: г. Кудымкар, Коми (Пермяцкого) округа, лесотехнический техникум.

Дирекция.

Учебный комбинат огиз'а об'являет прием

в редакционно-издательский техникум на дневные отделения корректоров и технических редакторов.

Срок обучения 3 года.

От поступающих требуются подлинные документы: 1) заявление с указанием отделения, 2) о рождении, 3) об образовании, 4) о социальном происхождении и положении, 5) о воинской повинности, 6) о состоянии здоровья (для корректоров—о состоянии зрения), 7) анкету, заверенную месткомом, 8) две фотограф. карточки.

Поступающие подвергаются испытаниям по русскому языку, математике, физике, химии и обществоведению в об"еме семилетки

Иногородние обеспечиваются общежитием. Стипендией обеспечиваются по нормам, установленным правительством.

Прием заявлений до 15 августа.
Приемные испытания с 1 по 20 августа.
Начало занятий 1 сентября.
Адрес: Москва, Мясницкая, 21.
Заявления подавать Кудымкар, Окрздату.

Дирекция.

УРАЛЬСКИЙ ИНСТИТУТ полеводства (быв. прядильных культур) ОБ'ЯВЛЯЕТ ОСЕННИЙ набор студентов в ВУЗ и на Рабфак с отрывом от производства.

Для поступающих требуется образовательный ценз:

1. На первый курс ВУЗ'а не ниже 9-ти летки, Рабфака или курсов по подготовке в ВУЗ.
2. На 3 й курс Рабфака не ниже 7-8 ми летки (ФЗУ, ФЗС, ФЗД).
3. На 2 й курс Рабфака не ниже 6-7-ми летки.
4. На первый курс Рабфака 5-ти летка.

В ВУЗ и на Рабфак принимаются лица в возрасте от 18 до 35 лет.

Желающие поступить должны подать заявления с приложением документов; о рождении, соц. происхождении и положении, образовании и врачебную справку о состоянии здоровья.

Студенты обеспечиваются общежитием, общественным питанием и стипендией по установленным нормам правительством.

Срок подачи заявлений в ВУЗ до 10 сентября, в Рабфак до 25 августа.

Приемные испытания в ВУЗ'е с 10-25 сентября, в Рабфаке с 1-10 сентября.

Начало учебных занятий в ВУЗ'е с 1 сентября в Рабфаке с 15 сентября.

Заявления подать по адресу: Завод Зюкайка, Верещагинского района, Свердловской области на имя института.

Директор *Калашников*

Отв. ред. Ф. С. Бражкин

Потерялась лошадь

Конь, масти вороной, 4 лет, правое ухо порото, на спине подседельные подпарины, грива направо, левая сторона стрижена.

Сообщить гр-ну дер. В—Добрининой, Егвинского сельсовета Кудымкарского района, Вилесову Ивану Дмитриевичу.

Похищенную в ночь на 8/VI с/г неизв. лицом лошадь, конь, масти гнедой, 12 лет, грива направо, подседельные подпарины, хвост подрезан по колен.

Сообщить гр-ну дер. Романовой, Крохалевского сельсовета, Юсьвинского района, Калину Семену Михайловичу.

Утеряно. партизанс. удостов. за №20012 на имя Четина Ал-ра Иванов. считать недействительным.

Срочно продаются в селе КУВЕ ПО НИЗКОЙ ЦЕНЕ:

ученические столы, классные доски, тубаретки, конторские столы, шкафы, оборудование физич. каб-та, реактивы химич. каб-та, одеяла, наволочки, полотенца, проекционные фонари с пластинками, учебники разных дисциплин, беллетристика, хомуты, седелки, железо разных сортов, древесный уголь, брички, слесарный и кузнечный инструмент дерев. п/фабрикаты и проч.

Справиться по описям можно в с. Куве у Лунева В. А. или в Кудымкаре в 425 госдоручастке, ул. Хорошева 17, расчеты через госдоручасток. Имущество получить на месте франко—Кува.

Нач-к 425 госдоручастка—*Бражников*

АДРЕС РЕДАКЦИИ: г. Кудымкар. Свердл. обл. ул. Горького № 13 Телефон № 60 Подписная цена: на 1 год 12 р. цена отдельного № 5 коп.

Тираж 3537 г. Кудымкар Типография „Свердполиграфгреста" Заказ № 797—1934 г. Окрлит № 302.